

# The Utility Of Recycled Eyeglasses: A Pilot Study At The Los Angeles County Department Of Health Services

## Supplementary Material: Recycle Vision Patient Survey

Date (*fecha*): \_\_\_\_\_

Phone number (*número de teléfono*): \_\_\_\_\_

Recorded Prescription (*Prescripción grabada*): \_\_\_\_\_

Prescription of Glasses obtained (*Prescripción de los anteojos recibidos*): \_\_\_\_\_

\* Please circle one answer option for each of the following questions. \*

\* *Por favor, circule una opción de respuesta para cada de las siguientes preguntas. \**

Did you own glasses before visiting the Recycle Vision Clinic? Y / N  
*¿Tenías anteojos antes de participar en la Clínica de Recycle Vision? Sí / No*

If yes, please answer the following two questions:  
*Si ya tiene anteojos, por favor responde a las siguientes preguntas:*  
Do your previous glasses meet your needs? Y / N  
*¿Sus anteojos presentes los satisface sus necesidades? Sí / No*

On a scale of 1 to 5 (maximum), please rate how difficult it is to complete your daily tasks with your current pair of glasses on:

*En una escala de 1 a 5, 5 es lo máximo, evalúe lo difícil que es completar sus tareas diarias cuando está vistiendo sus anteojos presentes:*

- 5 – very difficult (*muy difícil*)
- 4 – mostly difficult (*un poco difícil*)
- 3 – neither difficult nor easy (*ni difícil ni fácil*)
- 2 – a little easy (*un poco fácil*)
- 1 – very easy (*muy fácil*)

If you did not own glasses before visiting the Recycle Vision Clinic, on a scale of 1 to 5 (maximum), please rate how difficult it is to complete your daily tasks (e.g. driving, cooking, reading) without glasses:

*Si no tenía anteojos antes de participar en la Clínica de Recycle Vision, en una escala de 1 a 5, 5 es lo máximo, evalúe lo difícil que es completar sus tareas diarias (e.g. conducir, cocinar, leer):*

- 5 – very difficult (*muy difícil*)
- 4 – mostly difficult (*un poco difícil*)
- 3 – neither difficult nor easy (*ni difícil ni fácil*)
- 2 – a little easy (*un poco fácil*)
- 1 – very easy (*muy fácil*)

If we did not host a Recycle Vision Clinic to give out free glasses, would you have obtained eyeglasses elsewhere? Y / N  
*Si no tenemos una Clínica de Recycle Vision, ¿habrías obtenido anteojos en otro lugar? Sí / No*

If not, why not? Please circle at least one answer choice, at most two choices below.

*Si no, ¿por qué? Por favor, circule por lo mínimo una, por lo máximo dos de las siguientes opciones de respuesta.*

- A. Cost (*costo de anteojos*)
- B. No access to an optical shop / do not know how to find a shop (*no tengo acceso a una tienda óptica / no sé como encontrar una tienda óptica*)
- C. Do not like wearing eyeglasses (*no me gusta usar anteojos*)
- D. Lost my prescription / do not know what it is (*no sé mi prescripción / no sé donde está mi prescripción*)
- E. Other (*otro razón*)

Please answer the following questions 1 month after receiving glasses from Recycle Vision Clinic, on: (date)

*Por favor, responda a las siguientes preguntas un mes después de recibir los anteojos de la Clínica Recycle Vision en: (date)*

On a scale of 1 to 5 (most comfortable), please rate how comfortable your glasses are:

*En una escala de 1 a 5, 5 es lo máximo, por favor evalúe la comodidad de los anteojos:*

5 – very comfortable (*muy cómodo*)

4 – mostly comfortable (*un poco cómodo*)

3 – I am neither comfortable nor uncomfortable (*no estoy ni cómodo ni incómodo*)

2 – a little uncomfortable (*un poco incómodo*)

1 – very uncomfortable (*muy incómodo*)

On a scale of 1 to 5 (maximum), please rate how often you wear your glasses:

*En una escala de 1 a 5, 5 es lo máximo, evalúe la frecuencia con que usa sus anteojos:*

5 – all the time (*siempre*)

4 – most of the time (*la mayoría del tiempo*)

3 – sometimes (*a veces*)

2 – rarely (*raramente*)

1 – never (*nunca*)

On a scale of 1 to 5 (maximum), please rate the amount of improvement in your daily functioning since obtaining free glasses from Recycle Vision:

*En una escala de 1 a 5, 5 es lo máximo, evalúe si hubo una mejora significativa en su funcionamiento diario desde la obtención de anteojos gratis de Recycle Vision:*

5 – a lot of improvement (*mucho mejora*)

4 – some improvement (*un poco mejora*)

3 – no change (*es el mismo*)

2 – somewhat worse (*un poco peor*)

1 – much worse (*mucho peor*)

How likely are you to recommend the services of Recycle Vision to a family member?

*¿Qué tan probable es que recomiende los servicios de Recycle Vision a un miembro de la familia?*

5 – very likely (*muy probable*)

4 – somewhat likely (*probable*)

3 – neither likely nor unlikely (*ni probable ni improbable*)

2 – unlikely (*improbable*)

1 – very unlikely (*muy improbable*)

### Cite as

Valerie P. Huang VP, Kim ME, Mohan S, Daskivich LP, Berry JL. The Utility Of Recycled Eyeglasses: A Pilot Study At The Los Angeles County Department Of Health Services. Supplementary Material: Recycle Vision Patient Survey. Int J Med Students. 2021 Jan-Apr;9(1):41-2.

This work is licensed under a [Creative Commons Attribution 4.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/)

ISSN 2076-6327

This journal is published by the [University Library System](https://www.library.pitt.edu/), [University of Pittsburgh](https://www.library.pitt.edu/) as part of the [Digital Publishing Program](https://www.library.pitt.edu/) and is co-sponsored by the [University of Pittsburgh Press](https://www.library.pitt.edu/).

